

# L'AMI MONTAGNARD

juin 2018



Plaine de Jeunes

Genève Montagne

# BIVOUAC

L'indispensable pour votre confort



UN BUREAU DE GUIDES | DEUX MAGASINS SPECIALISTES LAUSANNE | GENEVE

[WWW.PASSEMONTAGNE.CH](http://WWW.PASSEMONTAGNE.CH)

édito

**On parle de Chamonix** comme capitale mondiale de l'alpinisme. Ce surnom, autoproclamé, est ainsi revendiqué en vertu de plusieurs particularités : altitude élevée de la commune, présence de massifs montagneux environnants prestigieux, dont le Mont-Blanc, existence d'un musée alpin, tenue des Jeux olympiques d'hiver en 1924.

Sans vouloir diminuer cette prérogative hexagonale, on trouve de telles particularités ailleurs dans les Alpes, et notamment en Suisse. On peut y visiter trois musées alpins, à Berne, Verbier et Zermatt ; et Saint-Moritz accueille les Jeux d'hiver en 1928 et 1948. Quant à la station du Haut-Valais, n'abrite-t-elle pas 38 sommets de plus de 4000 mètres, dont le Cervin qui n'en est pas un des moindres ?

A Chamonix, pourtant, se dresse la statue d'un homme dont on pourrait légitimement penser qu'elle pût être érigée à Genève. C'est celle de Horace-Bénédict de Saussure, physicien genevois, qui ouvrit la voie au Mont-Blanc et considéré comme l'un des fondateurs de l'alpinisme, même si ses ascensions avaient un but scientifique. Mais les cités honorent rarement les siens.

Celle de Calvin aurait-elle soudain quelque remord, qui a organisé le premier Salon de la Montagne et quelques éditions de Plaine de Jeunes où les sports de montagne sont bien représentés ? Plus significative est la création d'une véritable association faîtière des clubs de montagne le 20 mars dernier, sous l'égide de Genève Montagne, fruit de plusieurs années de travail et dont le résultat vous est relaté par Roger dans le présent bulletin.

Gageons que cette initiative à l'origine privée fasse de Genève un lieu phare de l'alpinisme, ce qu'elle est dans les faits – les réalisations des grimpeurs, alpinistes et himalayistes genevois, ainsi que le nombre d'associations liées à la montagne l'attestent – et qu'il conviendrait que cela soit reconnu.

A tout bientôt. ● **Manu**

## sommaire

Edito	2
Nouvelles des Amis	4
Anniversaire au chalet	6
Plaine de Jeunes	7
Au coin du feu	12
Genève Montagne	13

**Rédaction** Manu Rossi 022 388 44 36  
emmanuel.rossi@bluewin.ch – délai de  
remise des textes et des images pour la  
prochaine édition : 18 juin 2017

**Annonces** Fabien Neuhaus 078 605 38 91

**Impression** Imprimerie des Bergues  
022 343 17 76

**Ont participé à ce numéro** R. Buehler,  
N. Meier, I. Terrier

**Crédit photo** Archives AMG (p.4,5),  
B. Bourdin Trunz (p.6),  
R. Buehler (p.7,11), E. Rossi (p.9)

**Couverture** *Danièle Schaerer*, Dans la  
barre des Ecrins



## Nouvelles des Amis

C'est avec une grande tristesse que nous annonçons, ce mois, le départ de nos membres et parents de membres.

Le 29 avril dernier, notre cher Ami Alphonse Dussex nous a quittés paisiblement. Membre fidèle depuis 1967, Alphonse était atteint dans sa santé et avait rejoint son Valais natal. A sa fidèle compagne Mireille, à son frère Raymond, notre cuisinier, fameux pour sa chasse, nous adressons nos sentiments de sympathie et d'amitié.

Notre Ami Markus Gnädinger a perdu son très cher papa Hans le 4 mai dernier, alors qu'il était dans sa 83<sup>e</sup> année. A notre cher Markus, nous adressons toutes nos condoléances et toute notre amitié.

Claude Dethurens nous a quittés le 9 mai dernier, alors qu'il n'avait pas soixante ans. Entré au Club en 1988, Claude était un excellent ami, un grand sportif et un adepte de nombreuses activités dans le club. A tes proches, à Mireille et Céline nous disons toute notre sympathie et toute notre amitié. Un hommage est rendu à Claude, dans ce bulletin, par notre Amie Isabelle.

Heureusement le carnet rose nous gratifie d'une belle naissance, car la famille Chanson accueille en son sein la petite Mathilde, née le 30 avril à 9h30 avec 3 kg et 51 cm. Toutes nos félicitations à notre Ami Christophe, responsable de la commission alpinisme et escalade, à sa femme Cécile et à la petite Manon et longue vie à cette belle famille. ● **Manu**



## Adieu Claude...

Claude Dethurens : une figure joviale, un bon accent genevois et un rire communicatif.

Tu nous as quittés le 9 mai dernier, après t'être bien battu contre la maladie. De nombreux Amis Montagnards sont venus te rendre hommage à Soral et entourer Monique et Céline dans ces moments difficiles.

Tu étais l'image même du type sympa que tout le monde apprécie dans un club, toujours partant pour des projets amicaux, qu'il s'agisse des «after» de la gym, de l'organisation d'un rallye chez toi ou de l'ascension du Kilimandjaro avec André Kortmöller.

Quant à moi, j'ai vécu une aventure très particulière avec toi, puisque le 19 avril 1992, alors que nous nous apprêtions à gravir Castor et Pollux avec 13 autres Amis Montagnards, nous sommes tombés dans la même crevasse. C'était le matin de Pâques, nous sortions de la cabane, il y avait beaucoup de neige fraîche, et c'est au moment de nous souhaiter «joyeuses Pâques» que le pont a cédé.

Je me souviendrai toujours de ces moments intenses six mètres sous terre où j'avais l'impression de t'écraser et n'avais pu que prendre ta main en attendant que Michel, solidement aidé de Christian, André et tout le reste de l'équipe, vienne nous sortir de ce trou.

De telles aventures laissent des traces, et tu occuperas toujours une place particulière dans mon cœur.

Adieu l'Ami... ● Isabelle Terrier



L'accident de 1992, quelques vues d'archives



# Anniversaire au Chalet !

1968 – 2018! Que signifient ces dates? C'est l'héritage de nos anciens sis au Bettex. Si les Amis Montagnards possèdent deux biens, notre chalet a bientôt 50 ans d'existence; il a en effet été inauguré le 28 septembre 1968.



Perché à 1340 mètres, avec ses 58 fenêtres, ses 44 lits, sa salle de jeux, son réfectoire et sa magnifique cheminée, et enfin sa terrasse avec vue sur le Mont-Blanc, le Chalet est le rendez-vous de nombreux Amis. A l'occasion de ce jubilé, la commission Chalet est heureuse de vous convier le dimanche 30 septembre 2018 pour une journée commémorative. Pour nos chers anciens, un transport en bus sera organisé depuis la MAM. De nombreuses activités seront organisées. Une rétrospective de la construction du Chalet sera proposée.

Un repas sera préparé. Vous avez envie de partager ce moment ou simplement de revoir des Amis à cette occasion? Alors réservez la date!

Les inscriptions et le programme suivront sur le site!

Les personnes qui veulent partager un repas «chalet» le samedi 29 septembre et passer la nuit sont les bienvenues.

● **NathalieMeier-0041763712807**



### Concours de jass de printemps

Les résultats paraîtront dans le prochain numéro, voici déjà la photo des vainqueurs... et des organisateurs...

chauffage  
ventilation  
climatisation  
réfrigération  
électricité  
automatisme  
sautaire  
maintenance  
optimisation

**mino**

gestion d'énergies depuis 1925

0848 884 000  
info@mino.eu  
www.mino.eu



TAILLE DE PIERRES

**MELLO & FILS S.A.**

Monuments funéraires

rue des Moraines 20 1227 Carouge  
Tél. 022 342 22 74 Fax 022 342 77 71

## Plaine de Jeunes

Le week-end des 28 et 29 avril 2018, les Amis Montagnards étaient présents sur la Plaine de Plainpalais, à l'occasion du festival Plaine de Jeunes.

En 2015, notre club était déjà impliqué pour la première dans l'organisation de cet événement, qui permet à toutes les associations de proposer des activités aux jeunes via des stands et au travers d'animations.

Le succès de nos tours d'escalade et de notre pan de grimpe fut tel, que c'est naturellement que les autorités de la Ville de

Genève sollicitèrent à nouveau les AMG pour animer un stand qu'ils voulaient encore plus grand que la dernière fois.

Rapidement, l'idée de s'associer aux autres clubs au travers de la nouvelle association faîtière en devenir, Genève Montagne émergea. C'est ainsi que nos organisateurs Rune Frandsen et Christophe Chanson, rapidement renforcés par Valentina Bezzo, se retrouvèrent à la tête d'un projet complexe, nécessitant une coordination avec le Département de la culture et du sport de la ville de



Produits chimie fine et chimie industrielle – Produits piscines  
Produits chimico-techniques – Produits d'entretien – Huiles minérales et synthétiques

# IDEAL CHIMIC

Pierre et Marc Berthier 022 307 11 80 route de Saint-Julien 34 1227 Carouge



## OLIVIER MURNER

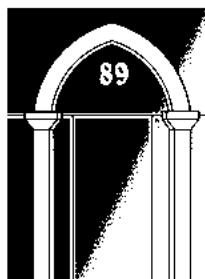
CONSTRUCTIONS MÉTALLIQUES  
SERRURERIE GÉNÉRALE  
TOUS TRAVAUX INOX ALU ACIER  
SERRURES ET PORTES DE HAUTE SECURITÉ

19, rue Le Royer - 1227 Acacias/Genève  
Téléphone 022/342 28 72  
Dépannage 079/346 28 46  
<http://www.murner.ch>

**BDD & Cie**  
Régisseurs Privés  
— depuis 1871 —

Route du Grand-Lancy 6A - Case postale 1815 - 1211 Genève 26  
Tél : +41 22 545 66 66 - Fax : +41 22 545 66 99 - [www.bdd.ch](http://www.bdd.ch)

**BESSON, DUMONT, DELAUNAY & CIE SA - Agence immobiliere**



**POMPES FUNÈBRES**  
**A. MORITH S.A.**  
DEPUIS 1888, AIDE LES FAMILLES EN DEUIL

**Salons funéraires privés**  
**Accueil - Visites - Recueillement**

89. BD DE LA CLUSE - GENEVE  
TELEPHONE 24H./24. 809 56 00



Genève et les autres clubs de montagne, tels que les deux Club Alpins, la Cordée, Le Club Spéléo, le Ski Club international, l'école de ski de Genève et j'en passe.

Initialement, le festival était planifié pour l'automne 2017, mais il dut être reporté au printemps suivant. Ceci n'arrangea pas les affaires de notre comité d'organisation. En effet, la période de rando à ski étant à son apogée et la saison d'escalade reprenant, il était malvenu de mobiliser des bénévoles. Ceci s'avéra effectivement problématique et malgré les nombreux appels via les chefs de commission, il faut reconnaître que les membres AMG présents étaient peu nombreux. Merci en particulier à Isabelle Pichon pour sa présence au stand et à Melissa Davies qui assura un grand nombre d'enfants enthousiastes sur les structures d'escalade. Merci aussi aux quelques Amis Montagnards qui passèrent sur le stand. Il faut néanmoins le reconnaître, les autres clubs étaient mieux représentés. Cela est d'autant plus dommage que les AMG ont une offre «jeunesse» réelle (c'était tout de même le thème de l'événement) au contraire de la plupart des autres clubs, qui s'adressent plutôt aux adultes. Ainsi, on put voir des représentants des spéléos, du GAG ou du Club Alpin de Genève orienter des parents à la recherche d'activités famille ou jeunesse vers les AMG. Merci à eux.

Bravo et merci à Valentina, Rune, Christophe d'avoir relevé ce challenge et aux autres bénévoles qui ont œuvré en coulisse ou sur le stand, en particulier Maurice Dandelot, Antoine Caminada, Isabelle Pichon et Melissa



# Imprimerie des Bergues SA

Offset, Typo, Thermogravure,  
Impression digitale



Rue Saint-Joseph 18 Tél. 022 343 17 76 www.bergues.ch  
1227 Carouge Fax 022 300 17 76 info@bergues.ch

**Duret sa**  
C H A R P E N T E  
M E N U I S E R I E

t. 022 703 40 90 | f. 022 703 40 98  
Avenue de Thônex 107 - 1226 Thônex  
duret.sa@duret.ch | duret.ch

**La chaleur**  
sous toutes ses formes

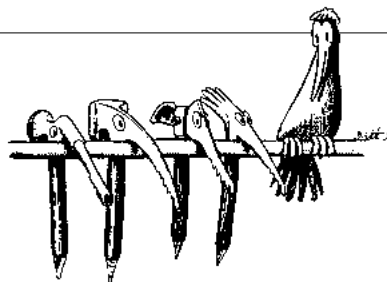


révision de citernes  
mazout  
bois de cheminée

chemin de la Marbrerie 6 Carouge 022 343 89 50

## CACTUS SPORTS

6 rue du Pont-Neuf à Carouge  
magasin 022 300 3001  
atelier 022 301 74 33  
lundi-vendredi de 9h à 19h, samedi de 10h à 16h



BOULANGERIE-PÂTISSERIE TEA-ROOM  
**WOLFI BERG**  
CHAMPION D'EUROPE  
DE LA BOULANGERIE  
MATRISE FÉDÉRALE

5, PLACE DU TEMPLE 1227 CAROUGE  
TÉL 022 342 32 19  
61, RTE DE FLORISSANT, 1206 GENÈVE  
TÉL 022 346 26 26



Davies. Merci aussi à ceux que j'aurais oubliés.

Prochain événement à noter dans vos agendas : le Salon de la Montagne 2018 du 2 au 4 novembre 2018 à Palexpo. Les clubs genevois seront présents en force sur le stand de Genève Montagne à qui Palexpo, enthousiasmé par le succès 2017, offre une place de choix. J'espère pouvoir compter sur de nombreux Amis Montagnards pour représenter notre magnifique club et les valeurs de la montagne y liées. Ceci est la clef pour véhiculer l'amitié et le développement durable qui nous tiennent à cœur. Il est également important de faire savoir à la population et aux autorités

que les infrastructures dédiées à notre sport sont insuffisantes dans le canton, en comparaison avec ce qui se fait dans d'autres villes suisses et européennes, alors que l'engouement des jeunes pour cette activité est incontestable.

● Roger Buehler, Président

== Deville Sanitaire s.a. ==

**Eau - Gaz**

30 bis, rue des Grottes - 1201 Genève  
Tél. 022 733 88 27 - Fax 022 733 87 30

## Au coin du feu

Un livre qui nous interroge! Voici un livre intrigant, prophétique, cinématographique, apocalyptique! Et si la «civilisation» n'existait plus que sur les montagnes où elle a échappé à la montée des eaux?

Le photographe Carl de Keyzer et l'écrivain et réalisateur Philippe Claudel imaginent un monde à la fois inquiétant et captivant qui interpelle la sensibilité autant que les consciences.

Dans un ouvrage précédent, Moments Before the Flood, Carl de Keyzer mettait en images l'Europe littorale menacée par la submersion due au réchauffement climatique.

Dans Hauteurs, le déluge a eu lieu. Le photographe de l'agence Magnum peint un monde suspendu et en suspens où les hommes ont trouvé refuge en altitude. Ses photos réalisées dans les Alpes françaises, autrichiennes, suisses et allemandes, mais aussi dans les montagnes espagnoles, mêlent ironie et angoisse, burlesque et poésie, engagement et romantisme.

Elles ont inspiré à Philippe Claudel les histoires courtes réunies sous le titre Ararat. Autant d'instantanés, entre légèreté, férocité, tendresse et atrocité.

L'œuvre de Carl de Keyzer Higher Grounds a été publiée sous forme de livre d'art par l'éditeur néerlandophone Lannoo en 2016. Présentée sous un format plus populaire et associant plus étroitement le texte et les photos, cette nouvelle édition atteindra également un public concerné par la montagne et les problématiques environnementales, ainsi que les lecteurs fidèles de Philippe Claudel.



Un roman dans lequel on progresse à corde tendue, tenu en haleine par les rebondissements d'une saison en montagne, dramatique à bien des égards. Ou comment un guide se retrouve confronté aux principes universels de sécurité, de responsabilité et de liberté...

*«Le 2 juin 1995, vers 10 heures du matin, Michel Charmoz ne regrettait rien.*

*Somme toute, il était plutôt content d'avoir accepté cette course, même si elle retardait son chantier. En juin la neige est bonne, les jours sont longs et le massif est désert, alors... Michel éprouvait comme un sentiment d'évidence à se trouver là, surveillant devant lui chaque pas de son client, gardant la corde tendue dans la descente, supportant l'état du glacier au-dessus du refuge et se demandant s'il aurait le temps de finir aujourd'hui les 2,80 m de lambris dans la chambre du gamin...»*

Repérer les dangers, les éviter, gérer le risque fait partie de la vie de Michel Charmoz. C'est l'obligation d'assumer ses responsabilités, la capacité d'exercer son libre arbitre, la notion d'engagement, le sens du devoir et le goût du partage qui lui ont fait embrasser le métier de guide. Là-haut, il est à son aise. Il connaît les lois de la montagne et les respecte. Il a plus de mal avec le fonctionnement et les codes du monde d'en bas, surtout quand ils vont à l'encontre de ses convictions et de ce qu'on exige de lui en haut. Le drame se joue souvent là où on ne l'attendait pas.

# Genève Montagne, un projet abouti

Vous l'avez certainement lu dans la presse, Genève Montagne s'est muée en association faitière des clubs de montagne genevois le 20 mars 2018.

Le projet de construire une «Maison de la montagne» à Genève reste plus que jamais d'actualité et une priorité de Genève Montagne. D'ailleurs, la Ville de Lancy a décidé de mettre à disposition de ce projet un terrain, et comme je l'ai déjà évoqué à l'AG et dans de précédents articles, ce ne sera pas uniquement une maison, mais un Centre sportif, culturel et associatif dédié à la montagne qui verra le jour d'ici quelques années, si les financements peuvent être réunis. Ceci est actuellement notre plus grand challenge, en effet, le programme dans son intégralité est estimé à CHF 25 Mio.

Le terrain en question se situe à côté du Parc Chuit, le long du haut de la Rampe du Pont Rouge. C'est un magnifique terrain, à env. 500m de la MAM, sur lequel se trouvent deux maisons anciennes qui seront revalorisées et à côté desquelles seront construites la halle d'escalade et des structures de grimpe en plein air. Si le budget le permet, notre ambition est d'y voir figurer un jour un restaurant, et aussi une médiathèque dédiée à la montagne, constituée d'une bibliothèque de référence qui permettra de valoriser la collection de livres anciens du Club Alpin de Genève et qui englobe notamment les originaux des cartes Dufour. Ce patrimoine n'est pas conservé de façon adéquate et n'est pas accessible au public. Par ailleurs, cet endroit permettra à la population de découvrir la riche histoire de l'alpinisme genevois, qui ne se limite pas uniquement à l'ascension du Mt Blanc par De Saussure ou à l'expédition sur l'Everest de 1952. Les outils multi-média permettront de se plonger dans l'histoire de l'alpinisme et de suivre l'actualité du moment. Un important volet sera aussi consacré aux aspects environnementaux, car le milieu alpin doit être protégé. Pour ce faire, il faut éduquer, sensibiliser et offrir des moyens de documentation.

## réservation du chalet

juillet

							1
2	3	4	5	6	7	8	
9	10	11	12	13	14	15	
16	17	18	19	20	21	22	
23	24	25	26	27	28	29	
30	31						

août


		1	2	3	4	5	
6	7	8	9	10	11	12	
13	14	15	16	17	18	19	
20	21	22	23	24	25	26	
27	28	29	30	31			

septembre

					1	2	
3	4	5	6	7	8	9	
10	11	12	13	14	15	16	
17	18	19	20	21	22	23	
24	25	26	27	28	29	30	

■ occupé

□ libre

état au 23 mai  
actualisé sur  amis.ch



Jamais le projet n'a été aussi bien engagé. Cependant, le plus dur reste à faire et le financement est le plus grand défi. Le groupe de projet a établi des premiers contacts prometteurs, mais il faut encore réunir des sommes importantes. Nous souhaitons donc faire appel au réseau des clubs pour nous aider à trouver des mécènes et des sponsors. Si vous avez des contacts privilégiés auprès d'institutions qui pourraient être intéressées par un partenariat dans ce projet, n'hésitez pas à me solliciter directement. Nous cherchons aussi à compléter notre équipe avec des gens qui ont de l'expérience dans la recherche de fonds et notamment des montages financiers et du crowdfunding.

Genève Montagne et la Ville de Lancy souhaitent que le parc puisse être utilisé par la population au plus vite. Pour ce faire le comité de projet a imaginé une construction par phase, prenant en compte les aspects budgétaires et les délais de réalisation.

La première phase consistera à installer dans les mois qui viennent, des blocs d'escalade en plein air, accessibles à tous ainsi que des vestiaires, des sanitaires, une structure sous abri et une zone de pique-nique. Pour ce premier volet qui peut aussi être décomposé en sous-éléments, nous cherchons CHF 300'000.—. Le reste du projet prendra entre 3 et 5 ans.

En ce qui concerne l'organisation faitière, l'idée est née il y a longtemps: le projet susmentionné et les différents événements organisés conjointement par les clubs de montagne genevois, tels que le Salon de la montagne en novembre 2017 et plus récemment le

festival Plaine de Jeunes nous a rapprochés. C'est devenu une évidence, les clubs ne sont pas concurrents mais complémentaires et nous avons des objectifs communs. On est plus fort regroupés et on peut voir plus grand.

Le nouveau but de l'association faitière Genève Montagne a donc été défini ainsi:

le but de l'Association est de regrouper, dans une organisation faitière, des associations ou fondations ayant pour but des activités liées à la montagne dans les domaines du sport, de la culture, et de l'environnement et ainsi de promouvoir par des actions communes lesdites activités.

Pour atteindre son but, l'Association entend:

1. être une plateforme d'échanges entre les organisations membres;
2. fédérer les organisations membres autour de projets communs;
3. être un interlocuteur privilégié et représentatif vis-à-vis des autorités dans la région genevoise;
4. promouvoir la coopération entre organisations membres;
5. favoriser la pratique des activités de montagne dans un esprit de respect mutuel et de respect de l'environnement.

En résumé, l'Association veut assurer aux organisations de montagne une place plus importante dans le paysage sportif, culturel et environnemental.

L'Association vise plus particulièrement à créer à Genève un lieu fédérateur regroupant les activités liées à la montagne et qui prenne en compte les besoins de ses membres. Pour cette première année d'existence, le premier comité – dans le-

quel on constate que les différents clubs sont bien représentés – est le suivant:

Fonctionneront en tant que délégués (D) et/ou membres du comité (C): Amis Montagnards: Roger Buehler (D) + (C) (vice-président), Michel Philipp (D); ASAM Section Genève: Cyril Schulz (D) + (C); Club Alpin Académique de Genève: Barthélémy Roch (D); CAS section carougeoise: Vincent Bersot (D) + (C) (président), Laurent Wünsche (D) + (C) (trésorier); CAS section genevoise: Joao Gomes (D) + (C), Rodolfo Zumbino (D) + (C); GenevaRocks: Brigitt Altwegg (D); Genèveescalade: Maurice Dandelot (D) + (C); GenèveRando: Paul Everett (D); Genève Snowsports: Raffaele Moresino (D); La Cordée: Samuel Gaud (D); Montagne-Secours: Jean-Marc Desbaillet (D); Objectif Vertical: Mathieu Holtz (D); Ski Club de Genève: Bernard Mettraux (D); Ski Club International de Genève: Ingo Alberti (D) + (C); Société Spéléologique Genevoise: Philippe Marti (D) + (C); Noyan Kayak (C) (secrétaire).

L'association comprend 15 membres institutionnels dont les Amis Montagnards; on peut aussi être membre sympathisant pour la modique somme de CHF 20.—. Plus il y aura de membres sympathisants et plus l'aura de Genève Montagne sera importante. Je vous invite donc à souscrire à l'Association.


Vous l'aurez aussi compris, les dons pour le projet et pour l'association sont les bienvenus.

Plus d'informations peuvent être trouvées sous [genevemontagne.ch](http://genevemontagne.ch); le site est en cours de refonte, il sera bientôt plus riche et permettra de suivre l'évolution de l'actualité Genève Montagne.

● **Roger Buehler, Président**



amis  
monta  
gnards  
club fondé en 1898  
Section de ski affiliée à Swiss Ski

Inscriptions le mardi entre 19h et 20h   
à la Maison des amis montagnards  
avenue du Petit-Lancy 54a, Petit-Lancy  
case postale 5247, 1211 Genève 11  
CCP 12-1799-1

président **Roger Buehler** 022 740 35 52  
rue Sonnex 23 1218 Grand-Saconnex  
vice-président **Michel Philipp** 022 342 97 10  
chemin des Serres 6 1234 Vessy  
trésorier **Fabien Neuhaus** 078 605 38 91  
procès-verbaliste **Antje Schmitt** 022 784 67 37  
information **Manu Rossi** 079 772 98 16  
local **Patricia Cottier Pellegrin** 022 753 15 13  
chalet **Nathalie Meier** 076 371 28 07  
formation **Olivier Baillif** 022 757 54 94  
jeunesse **Rune Frandsen** 079 382 36 72  
alpinisme et escalade **Christophe Chanson** 076 382 30 62  
rando pédestre **Olivier Pavesi** 022 756 00 36  
randonnée à ski **Nicolas Wyssmann** 022 321 18 75  
ski alpin et snowboard **Manuel Sancosme** 022 753 40 09  
fond, raquette et gym **Fabien Wermeille** 022 786 21 91

Vos yeux mènent le jeu.



**ESSILOR® EYEZEN™**

CONÇU POUR VOS YEUX DANS UN MONDE CONNECTÉ

Paul Trunz  
bd St-Georges 75, Genève  
022 329 75 95

Lunetterie  des Rois